

# Hinweise

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift**

Band (Jahr): **18 (1964)**

Heft 10

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# BAUER

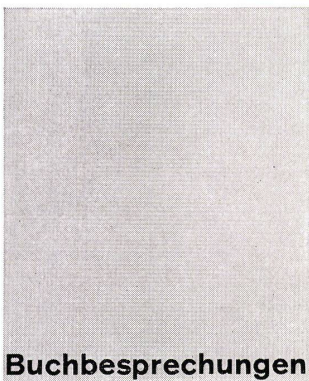
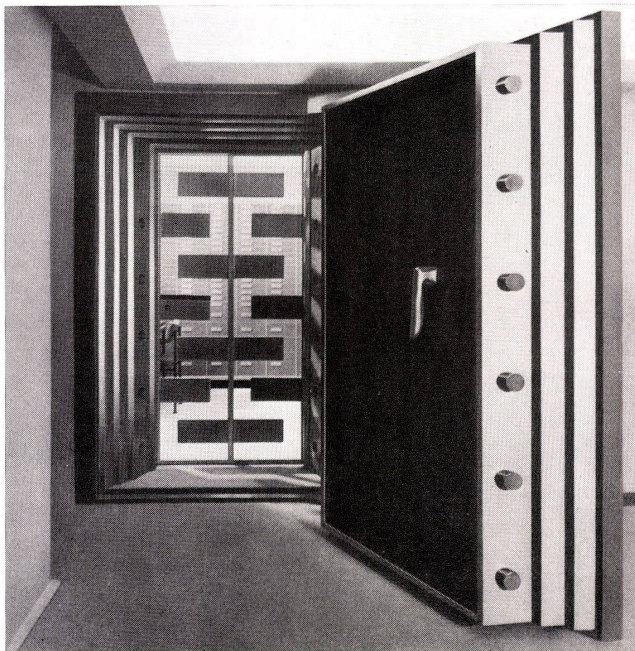
**Wir bauen neuzeitliche Schalteranlagen  
und Tresoranlagen für Banken, Industrie-  
unternehmungen und Gemeinden.  
Registraturanlagen, Sitzpulte, Rollkorpusse.**

**Förderbandanlagen, System Ralfs, für  
Briefe, Aktenpakete, Ordner usw.**

Förderbandführung horizontal und vertikal,  
auch in vorhandene Bauten einzubauen.

**Bauer AG, 8035 Zürich  
Nordstraße 31, Tel. 051/28 94 36**

Unternehmen für modernen  
Kassen-, Tresor- und Stahlmöbelbau



## Buchbesprechungen

Ing. SIA K. Bösch, Zürich

### Warmwasserversorgung in Hotels

In dieser von Hoval herausgegebenen Broschüre werden Warmwasserbedarfs- und Betriebskostenabrechnungen an Hand praktischer Beispiele erläutert. Eine Tabelle vereinfacht die Bestimmung der Boilergrößen. Verschiedene Systeme von Warmwasserverteilanlagen werden

erklärt und wichtige Hinweise über die Isolierstärken gegeben.

Die zweifarbige Broschüre ist mit vielen Illustrationen, Schnittzeichnungen und Schemata bereichert. Sie gestattet dem Fachmann einen interessanten Einblick in die Projektierung, die Installationstechnik und die Abrechnungsmethoden bei zentralen Warmwasserversorgungsanlagen für Hotels. Diese Broschüre kann beim Herausgeber, Hoval, Ing. G. Herzog & Co., 8706 Feldmeilen ZH, gratis bezogen werden.

### Wohnort Halen – eine Architekturreportage

95 Photos von Leonardo Bezzola. Texte von Esther Thormann-Wirz und Fritz Thormann. Die Quadrat-Bücher, Band 36/37, herausgegeben von Hans Rudolf Hilty im Tschudy-Verlag, St.Gallen und Stuttgart. 124 Seiten. Pappband Fr. 13.80.

Halen bei Bern – eine moderne  
Kleinstadt

Heute ist fast nur eine Art von Überbauungen verbreitet: Kleinere oder größere Bauten werden mit mehr

oder weniger plastischem Feingefühl auf eine Wiese gestellt. Diese Wiese bleibt teilweise bestehen, wird Kinderspielplatz, Park, Parkplatz oder ungenutzter Zwischenraum. Die Räume zwischen den Häusern sind nicht ihrer Zweckbestimmung gemäß dimensioniert, sondern sind nett hergerichtete Bauabstände. Ein bekanntes Beispiel ist das Hansviertel in Berlin. Nach einem andern Prinzip ist die Siedlung Halen bei Bern gebaut: nach dem Prinzip, das sozusagen allen Formen des Städtebaus vor der industriellen Revolution zugrunde lag. Halen ist mit den Gründerstädten des Mittelalters und mit mediterranen Siedlungen verwandt. Die Projekte von Le Corbusier für Sainte-Baume und Cap Martin waren Vorbild.

Einen Bildbericht über diese moderne Kleinstadt, die von Fachleuten aller Kontinente beachtet wird, bietet der Doppelband 36/37 der Quadrat-Bücher, die Hans Rudolf Hilty im Tschudy-Verlag, St.Gallen und Stuttgart, herausgibt. Das Buch enthält zwar alle Angaben, die den Fachmann interessieren, es ist aber

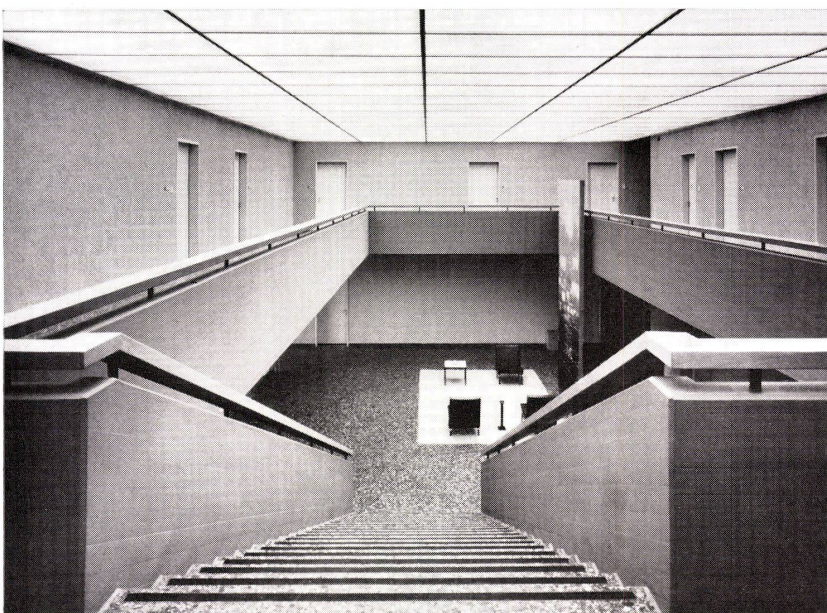
kein bloßes Architekturbuch. Vielmehr fängt es den Lebensvollzug der Halen-Bewohner mit den Augen eines poetisch beobachtenden Photographen ein. Dieser Photograph ist Leonardo Bezzola, Präsident der Ortsgruppe Bern des Schweizerischen Werkbundes. Die Texte stammen von Esther Thormann-Wirz und Fritz Thormann, einem der Halen-Architekten. Die Texte sind dem Buch auch in französischer und englischer Sprache beigegeben. Wie alle Quadrat-Bücher zeugt auch dieser neue Band – der erste Photoband in der Reihe – von geistiger Lebendigkeit und gestalterischem Geschmack. h.

## Hinweise

### Liste der Photographen

Bernhard Moosbrugger, Zürich  
Rigmor Mydtskov, Kopenhagen  
Foto-Akademi, Beyeglu

Satz und Druck  
Huber & Co. AG, Frauenfeld



Eingangshalle eines Verwaltungsgebäudes  
in der Nähe von Zürich

Wir lieferten sämtliches

## TERMOLUX-Glas

für die Bauten des  
Architekturbüros Haller, Solothurn

TERMOLUX-Glas  
für blendungsfreies, diffuses Licht und  
erstklassige Isolation

**S.A. Blanc & Co.,  
TERMOLUX, Chiasso**

Vertreter: A. C. Sutter, Wasserwerkstr. 96  
8037 Zürich 10/37